

## Scheda tecnica dati

## Laser scanner di sicurezza

Cod. art.: 53800240

RSL440-XL/CU429-10



La figura può variare

### Contenuto

- Dati tecnici
- Disegni quotati
- Collegamento elettrico
- Comando e visualizzazione
- Avvisi
- Accessori



## Dati tecnici

### Dati di base

|                     |                                           |
|---------------------|-------------------------------------------|
| <b>Serie</b>        | RSL 400                                   |
| <b>Applicazione</b> | Protezione di accesso stazionaria         |
|                     | Protezione laterale mobile                |
|                     | Protezione mobile di aree pericolose      |
|                     | Protezione stazionaria di aree pericolose |

### Funzioni

|                 |                                                    |
|-----------------|----------------------------------------------------|
| <b>Funzioni</b> | Concatenazione arresto di emergenza                |
|                 | Controllo dinamico contattori (EDM), selezionabile |
|                 | Modalità quattro campi                             |
|                 | Ritardo sicuro, interno                            |
|                 | Uscita dei dati, parametrizzabile                  |
| <b>Riavvio</b>  | Blocco di avvio/riavvio (RES), selezionabile       |

### Grandezze caratteristiche

|                                         |                         |
|-----------------------------------------|-------------------------|
| <b>Tipo</b>                             | 3, IEC/EN 61496         |
| <b>SIL</b>                              | 2, IEC 61508            |
| <b>SILCL</b>                            | 2, IEC/EN 62061         |
| <b>Performance Level (PL)</b>           | d, EN ISO 13849-1       |
| <b>PFH<sub>D</sub></b>                  | 9E-08 per ora           |
| <b>Durata di utilizzo T<sub>M</sub></b> | 20 anni, EN ISO 13849-1 |
| <b>Categoria</b>                        | 3, EN ISO 13849         |

### Dati del campo protetto

|                                                    |                       |
|----------------------------------------------------|-----------------------|
| <b>Risoluzione (impostabile)</b>                   | 30/40/50/60/70/150 mm |
| <b>Portata minima impostabile</b>                  | 50 mm                 |
| <b>Numero coppie di campi, commutabili</b>         | Fino a 100            |
| <b>Numero gruppi di quattro campi, commutabili</b> | 50                    |
| <b>Numero funzioni di protezione</b>               | 2 pezzo(i)            |
| <b>Numero configurazioni sensori indipendenti</b>  | Fino a 10             |
| <b>Grado di remissione min.</b>                    | 1,8 %                 |
| <b>Portata</b>                                     | 0 ... 8,25 m          |

### Dati del campo di allarme

|                                     |                 |
|-------------------------------------|-----------------|
| <b>Numero delle coppie di campi</b> | Fino a 100      |
| <b>Portata</b>                      | 0 ... 20 m      |
| <b>Grandezza dell'oggetto</b>       | 150 mm x 150 mm |
| <b>Grado di remissione min.</b>     | 10 %            |

### Dati ottici

|                                       |                        |
|---------------------------------------|------------------------|
| <b>Sorgente luminosa</b>              | Laser, Infrarosso      |
| <b>Lunghezza d'onda</b>               | 905 nm                 |
| <b>Classe laser</b>                   | 1, IEC/EN 60825-1:2014 |
| <b>Forma del segnale di emissione</b> | Pulsante               |
| <b>Frequenza di ripetizione</b>       | 90 kHz                 |
| <b>Risoluzione angolare</b>           | 0,1 °                  |
| <b>Intervallo angolare</b>            | 270 °                  |

### Dati elettrici

|                               |                                |
|-------------------------------|--------------------------------|
| <b>Circuito di protezione</b> | Protezione dalla sovratensione |
|-------------------------------|--------------------------------|

### Dati di potenza

|                                                |                                           |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------|
| <b>Tensione di alimentazione U<sub>B</sub></b> | 24 V, CC, -30 ... 20 %                    |
| <b>Corrente assorbita (senza carico), max.</b> | 700 mA, (Usare alimentatore da 3 A)       |
| <b>Potenza assorbita, max.</b>                 | 17 W, Con 24 V, carico di uscita aggiunto |

### Uscite

|                                                           |            |
|-----------------------------------------------------------|------------|
| <b>Numero delle uscite di commutazione, configurabili</b> | 9 pezzo(i) |
| <b>Numero uscite di sicurezza (OSSD)</b>                  | 4 pezzo(i) |

### Uscite di sicurezza

|                                           |                          |
|-------------------------------------------|--------------------------|
| <b>Tipo</b>                               | Uscita di sicurezza OSSD |
| <b>Tensione di commutazione high min.</b> | 20,8 V                   |
| <b>Tensione di commutazione low max.</b>  | 2 V                      |
| <b>Tipo di tensione</b>                   | CC                       |
| <b>Corrente di commutazione, max.</b>     | 300 mA                   |

### Uscita di sicurezza 1

|                                 |                                   |
|---------------------------------|-----------------------------------|
| <b>Assegnazione</b>             | Collegamento 1, conduttore grigio |
| <b>Elemento di commutazione</b> | Transistor, PNP                   |

### Uscita di sicurezza 2

|                                 |                                 |
|---------------------------------|---------------------------------|
| <b>Assegnazione</b>             | Collegamento 1, conduttore rosa |
| <b>Elemento di commutazione</b> | Transistor, PNP                 |

### Uscita di sicurezza 3

|                                 |                                          |
|---------------------------------|------------------------------------------|
| <b>Assegnazione</b>             | Collegamento 1, conduttore giallo/grigio |
| <b>Elemento di commutazione</b> | Transistor, PNP                          |

### Uscita di sicurezza 4

|                                 |                                       |
|---------------------------------|---------------------------------------|
| <b>Assegnazione</b>             | Collegamento 1, conduttore rosa/verde |
| <b>Elemento di commutazione</b> | Transistor, PNP                       |

### Comportamento temporale

|                          |          |
|--------------------------|----------|
| <b>Tempo di risposta</b> | 80 ms, ≥ |
|--------------------------|----------|

### Interfaccia di assistenza

|                     |                                    |
|---------------------|------------------------------------|
| <b>Tipo</b>         | Bluetooth, Ethernet, USB           |
| <b>Ethernet</b>     |                                    |
| <b>Funzione</b>     | Configurazione/parametrizzazione   |
|                     | TCP/IP                             |
| <b>Collegamento</b> | Connettore M12, 4 poli, codifica D |

### Bluetooth

|                                       |                                  |
|---------------------------------------|----------------------------------|
| <b>Funzione</b>                       | Configurazione/parametrizzazione |
| <b>Banda di frequenze</b>             | 2.400 ... 2.483,5 MHz            |
| <b>Potenza di trasmissione emessa</b> | Max. 4,5 dBm (2,82 mW), classe 2 |

### USB

|                                      |                                                                     |
|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| <b>Funzione</b>                      | Configurazione/parametrizzazione                                    |
| <b>Collegamento</b>                  | USB 2.0 Mini-B, connettore femmina                                  |
| <b>Velocità di trasmissione max.</b> | 12 Mbit/s                                                           |
| <b>Lunghezza cavo</b>                | ≤ 5m<br>Con cavi attivi sono possibili lunghezze maggiori dei cavi. |

### Collegamento

|                               |            |
|-------------------------------|------------|
| <b>Numero di collegamenti</b> | 2 pezzo(i) |
|-------------------------------|------------|

## Dati tecnici

### Collegamento 1

|                                  |                               |
|----------------------------------|-------------------------------|
| Funzione                         | Interfaccia verso la macchina |
| Tipo di collegamento             | Cavo                          |
| Lunghezza cavo                   | 10.000 mm                     |
| Materiale della guaina           | PVC                           |
| Colore del cavo                  | Nero                          |
| Numero di conduttori             | 29 conduttori                 |
| Sezione conduttore alimentazione | 1 mm <sup>2</sup>             |
| Sezione conduttore segnali       | 0,14 mm <sup>2</sup>          |

### Collegamento 2

|                             |                      |
|-----------------------------|----------------------|
| Funzione                    | Interfaccia dati     |
| Tipo di collegamento        | Connettore circolare |
| Grandezza della filettatura | M12                  |
| Tipo                        | female               |
| Materiale                   | Metallo              |
| Numero di poli              | 4 poli               |
| Codifica                    | Codifica D           |

### Proprietà del cavo

|                           |      |
|---------------------------|------|
| Resistenza di linea, max. | 15 Ω |
|---------------------------|------|

### Dati meccanici

|                                       |                                          |
|---------------------------------------|------------------------------------------|
| Dimensioni (P x H x L)                | 140 mm x 149 mm x 140 mm                 |
| Materiale dell'alloggiamento          | Metallo                                  |
|                                       | Plastica                                 |
| Alloggiamento in metallo              | Zinco pressofuso                         |
| Materiale della copertura della lente | Plastica/PC                              |
| Peso netto                            | 3.000 g                                  |
| Colore dell'alloggiamento             | Giallo, RAL 1021                         |
| Tipo di fissaggio                     | Fissaggio passante                       |
|                                       | Mediante elemento di fissaggio opzionale |
|                                       | Piastra di montaggio                     |

### Comando e visualizzazione

|                                              |                        |
|----------------------------------------------|------------------------|
| Tipo di visualizzazione                      | Display alfanumerico   |
|                                              | Indicatore a LED       |
| Numero di LED                                | 6 pezzo(i)             |
| Tipo di configurazione/<br>parametrizzazione | Software Sensor Studio |
| Elementi di controllo                        | Software Sensor Studio |

### Dati ambientali

|                                     |               |
|-------------------------------------|---------------|
| Temperatura ambiente, funzionamento | 0 ... 50 °C   |
| Temperatura ambiente, stoccaggio    | -20 ... 60 °C |
| Umidità relativa (non condensante)  | 15 ... 95 %   |

### Certificazioni

|                                                                  |                |
|------------------------------------------------------------------|----------------|
| Grado di protezione                                              | IP 65          |
| Classe di protezione                                             | III, EN 61140  |
| Omologazioni                                                     | c TÜV Süd US   |
|                                                                  | c UL US        |
|                                                                  | TÜV Süd        |
| Procedimento di controllo CEM secondo la norma                   | DIN 40839-1/3  |
|                                                                  | EN 61496-1     |
| Procedimento di controllo dell'oscillazione secondo la norma     | EN 60068-2-6   |
| Procedimento di controllo degli urti permanenti secondo la norma | IEC 60068-2-29 |
| Brevetti USA                                                     | US 10,304,307B |
|                                                                  | US 7,656,917 B |
|                                                                  | US 7,696,468 B |
|                                                                  | US 8,520,221 B |

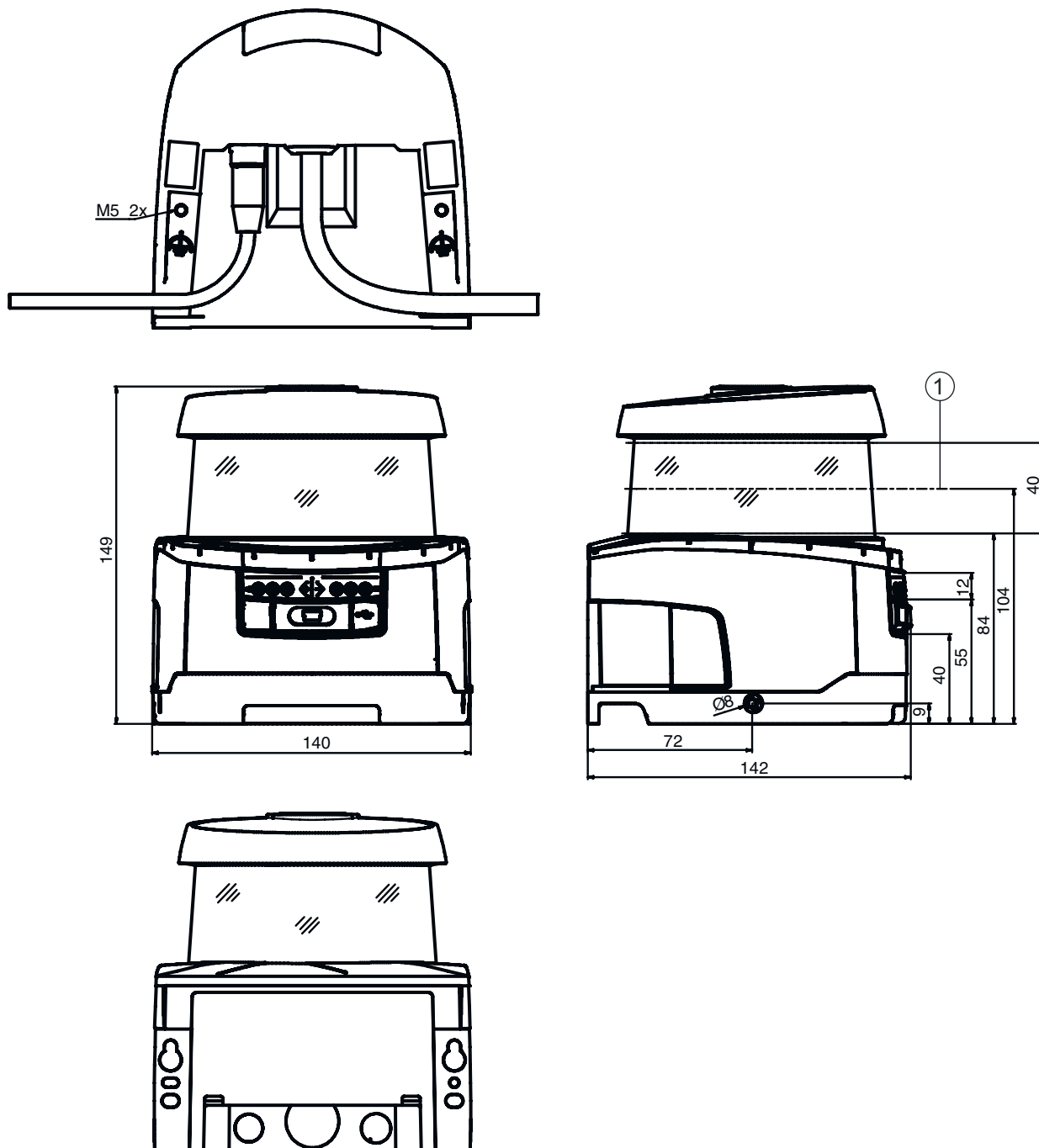
### Classificazione

|                          |          |
|--------------------------|----------|
| Voce tariffaria doganale | 85365019 |
| ECLASS 5.1.4             | 27272705 |
| ECLASS 8.0               | 27272705 |
| ECLASS 9.0               | 27272705 |
| ECLASS 10.0              | 27272705 |
| ECLASS 11.0              | 27272705 |
| ECLASS 12.0              | 27272705 |
| ECLASS 13.0              | 27272705 |
| ECLASS 14.0              | 27272705 |
| ECLASS 15.0              | 27272705 |
| ETIM 5.0                 | EC002550 |
| ETIM 6.0                 | EC002550 |
| ETIM 7.0                 | EC002550 |
| ETIM 8.0                 | EC002550 |
| ETIM 9.0                 | EC002550 |
| ETIM 10.0                | EC002550 |

## Disegni quotati

Tutte le dimensioni in millimetri

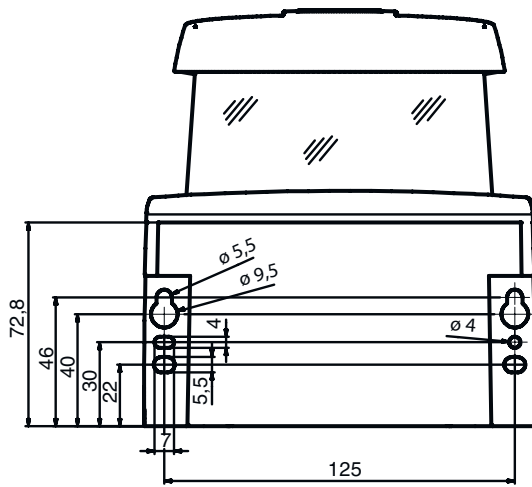
### Dimensioni laser scanner di sicurezza con unità di collegamento



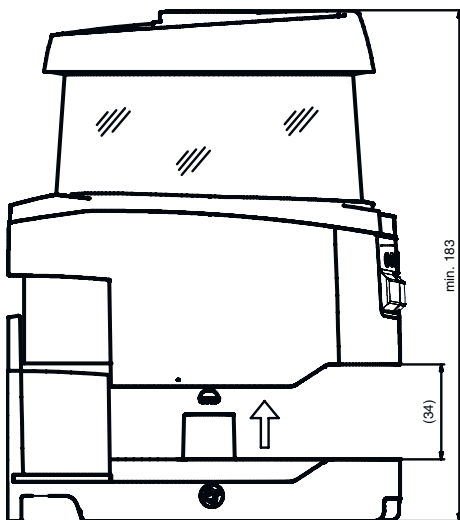
1 Livello di scansione

## Disegni quotati

## Misure di montaggio laser scanner di sicurezza con unità di collegamento

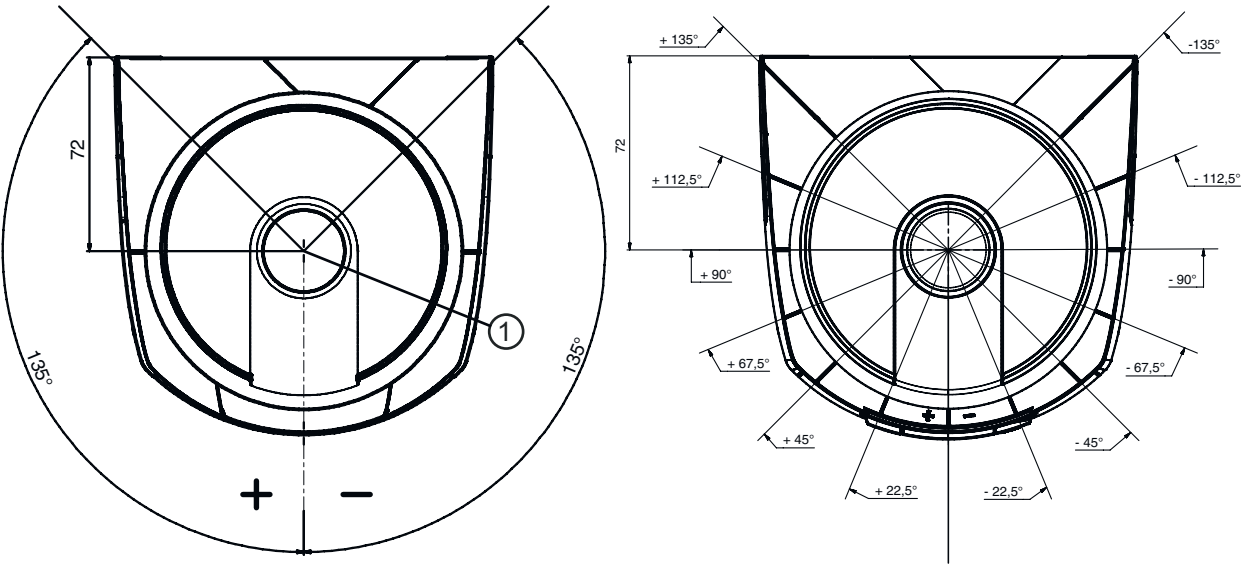


Ingombro minimo per il montaggio e per la sostituzione dello scanner



Disegni quotati

Dimensioni area di scansione



1 Punto di riferimento per misura della distanza e raggio del campo protetto

Collegamento elettrico

Collegamento 1

|                                  |                               |
|----------------------------------|-------------------------------|
| Funzione                         | Interfaccia verso la macchina |
| Tipo di collegamento             | Cavo                          |
| Lunghezza cavo                   | 10.000 mm                     |
| Materiale della guaina           | PVC                           |
| Colore del cavo                  | Nero                          |
| Numero di conduttori             | 29 conduttori                 |
| Sezione conduttore alimentazione | 1 mm²                         |
| Sezione conduttore segnali       | 0,14 mm²                      |

Colore del conduttore

Assegnazione conduttori

|                  |             |
|------------------|-------------|
| Bianco           | RES1        |
| Marrone          | +24 V       |
| Verde            | EA1         |
| Giallo           | A1          |
| Grigio           | OSSDA1      |
| Rosa             | OSSDA2      |
| Blu              | GND / Massa |
| Rosso            | MELD        |
| Nero             | F1          |
| Viola            | F2          |
| Grigio / Rosa    | F3          |
| Blu / Rosso      | F4          |
| Bianco / Verde   | F5          |
| Marrone / Verde  | SE1         |
| Bianco / Giallo  | SE2         |
| Giallo / Marrone | A2          |
| Bianco / Grigio  | A3          |
| Grigio / Marrone | A4          |
| Bianco / Rosa    | EA2         |
| Marrone / Rosa   | EA3         |

## Collegamento elettrico

### Colore del conduttore

### Assegnazione conduttori

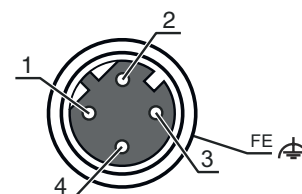
|                 |        |
|-----------------|--------|
| Bianco / Blu    | EA4    |
| Blu / Marrone   | F6     |
| Bianco / Rosso  | F7     |
| Marrone / Rosso | F8     |
| Bianco / Nero   | F9     |
| Marrone / Nero  | F10    |
| Grigio / Verde  | RES2   |
| Giallo / Grigio | OSSDB1 |
| Rosa / Verde    | OSSDB2 |

### Collegamento 2

|                              |                      |
|------------------------------|----------------------|
| Funzione                     | Interfaccia dati     |
| Tipo di collegamento         | Connettore circolare |
| Grandezza della filettatura  | M12                  |
| Tipo                         | female               |
| Materiale                    | Metallo              |
| Numero di poli               | 4 poli               |
| Codifica                     | Codifica D           |
| Alloggiamento del connettore | FE/SHIELD            |

### Pin Assegnazione dei pin Colore del conduttore

|   |     |           |
|---|-----|-----------|
| 1 | TD+ | Giallo    |
| 2 | RD+ | Bianco    |
| 3 | TD- | Arancione |
| 4 | RD- | Blu       |
| 5 |     |           |



## Comando e visualizzazione

| LED | Display                     | Significato                                                                                                                 |
|-----|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1   | Off                         | Dispositivo spento                                                                                                          |
|     | Rosso, costantemente acceso | OSSD spenta                                                                                                                 |
|     | Rosso, lampeggiante         | Errore                                                                                                                      |
|     | Verde, costantemente acceso | OSSD accesa                                                                                                                 |
| 2   | Off                         | RES disattivato o RES attivato e abilitato                                                                                  |
|     | Giallo, lampeggiante        | Campo protetto occupato                                                                                                     |
|     | Giallo, luce permanente     | RES attivato e bloccato ma pronto ad essere sbloccato, campo protetto libero ed eventualmente sensore concatenato abilitato |
| 3   | Off                         | Campo di allarme libero                                                                                                     |
|     | Blu, luce permanente        | Campo di allarme interrotto                                                                                                 |
| 4   | Off                         | Campo di allarme libero                                                                                                     |
|     | Blu, luce permanente        | Campo di allarme interrotto                                                                                                 |
| 5   | Off                         | RES disattivato o RES attivato e abilitato                                                                                  |
|     | Giallo, lampeggiante        | Campo protetto occupato                                                                                                     |
|     | Giallo, luce permanente     | RES attivato e bloccato ma pronto ad essere sbloccato, campo protetto libero ed eventualmente sensore concatenato abilitato |
| 6   | Off                         | Dispositivo spento                                                                                                          |
|     | Rosso, costantemente acceso | OSSD spenta                                                                                                                 |
|     | Rosso, lampeggiante         | Errore                                                                                                                      |
|     | Verde, costantemente acceso | OSSD accesa                                                                                                                 |

## Avvisi



### Rispettare l'uso previsto!



- Il prodotto deve essere messo in servizio solo da personale qualificato.
- Utilizzare il prodotto solo conformemente all'uso previsto.



### ATTENZIONE! RADIAZIONE LASER - APPARECCHIO LASER DI CLASSE 1



Il dispositivo soddisfa i requisiti conformemente alla IEC/EN 60825-1:2014 per un prodotto della **classe laser 1** nonché le disposizioni previste dalla U.S. 21 CFR 1040.10 ad eccezione delle differenze previste dalla Laser Notice No. 56 dell'08/05/2019.

- Rispettare le norme generali e locali in vigore sulla protezione per dispositivi laser.
- Interventi e modifiche sul dispositivo non sono consentiti.  
Il dispositivo non contiene componenti che possono essere regolati o sottoposti a manutenzione dall'utente.  
Tutte le riparazioni devono essere effettuate esclusivamente da Leuze electronic GmbH + Co. KG.

## Accessori

### Sistemi di connessione - Cavi di interconnessione

|  | Cod. art. | Designazione                | Articolo                 | Descrizione                                                                                                                                                                                                           |
|--|-----------|-----------------------------|--------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | 50135081  | KSS ET-M12-4A-RJ45-A-P7-050 | Cavo di interconnessione | Idoneo per interfaccia: Ethernet<br>Collegamento 1: Connettore circolare, M12, Assiale, male, Codifica D, 4 poli<br>Collegamento 2: RJ45<br>Schermato: Sì<br>Lunghezza cavo: 5.000 mm<br>Materiale della guaina: PUR  |
|  | 50135082  | KSS ET-M12-4A-RJ45-A-P7-100 | Cavo di interconnessione | Idoneo per interfaccia: Ethernet<br>Collegamento 1: Connettore circolare, M12, Assiale, male, Codifica D, 4 poli<br>Collegamento 2: RJ45<br>Schermato: Sì<br>Lunghezza cavo: 10.000 mm<br>Materiale della guaina: PUR |
|  | 50135083  | KSS ET-M12-4A-RJ45-A-P7-150 | Cavo di interconnessione | Idoneo per interfaccia: Ethernet<br>Collegamento 1: Connettore circolare, M12, Assiale, male, Codifica D, 4 poli<br>Collegamento 2: RJ45<br>Schermato: Sì<br>Lunghezza cavo: 15.000 mm<br>Materiale della guaina: PUR |

### Tecnica di fissaggio - Staffe di fissaggio

|  | Cod. art. | Designazione | Articolo                | Descrizione                                                                                                                                                                                                                                              |
|--|-----------|--------------|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | 53800134  | BT840M       | Squadretta di montaggio | Applicazione: Montaggio su angolo di 90° smussato<br>Dimensioni: 84,9 mm x 72 mm x 205,2 mm<br>Colore: Giallo, RAL 1021<br>Tipo di fissaggio, lato impianto: Fissaggio passante<br>Tipo di fissaggio, lato dispositivo: Avvitabile<br>Materiale: Metallo |



## Accessori

|                                                                                  | Cod. art. | Designazione | Articolo                | Descrizione                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------|--------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | 53800132  | BTF815M      | Squadretta di montaggio | Applicazione: Squadretta di montaggio per montaggio al suolo<br>Dimensioni: 186 mm x 120 mm x 288 mm<br>Altezza del livello di scansione: 150 mm<br>Colore: Giallo, RAL 1021<br>Tipo di fissaggio, lato impianto: Fissaggio passante<br>Tipo di fissaggio, lato dispositivo: Avvitabile<br>Materiale: Metallo |
|  | 53800133  | BTF830M      | Squadretta di montaggio | Applicazione: Squadretta di montaggio per montaggio al suolo<br>Dimensioni: 186 mm x 275 mm x 288 mm<br>Altezza del livello di scansione: 300 mm<br>Colore: Giallo, RAL 1021<br>Tipo di fissaggio, lato impianto: Fissaggio passante<br>Tipo di fissaggio, lato dispositivo: Avvitabile<br>Materiale: Metallo |

## Montaggio

|                                                                                  | Cod. art. | Designazione | Articolo             | Descrizione                                                       |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----------|--------------|----------------------|-------------------------------------------------------------------|
|  | 53800131  | BTP800M      | Staffa di protezione | Dimensioni: 160 mm x 169 mm<br>Colore: Nero<br>Materiale: Metallo |

## Generalità

|                                                                                    | Cod. art. | Designazione   | Articolo    | Descrizione                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------|----------------|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | 430400    | RS4-clean-Set1 | Kit pulizia | Numero di panni detergenti: 40 pezzo(i)<br>Contenuto del liquido di pulizia: 150 ml<br>Peso netto: 616 g |

## Servizi

|                                                                                    | Cod. art. | Designazione | Articolo                       | Descrizione                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------|--------------|--------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | S981051   | CS40-I-141   | Ispezione di sicurezza         | Dettagli: Controllo di un'applicazione per laser scanner di sicurezza secondo le attuali norme e direttive, registrazione dei dati di dispositivo e macchina in una banca dati, redazione di un protocollo di controllo per ogni applicazione. Condizioni: L'arresto della macchina deve essere possibile, il supporto da parte del personale del cliente e l'accessibilità alla macchina per il personale Leuze devono essere garantiti. |
|  | S981047   | CS40-S-141   | Supporto per la messa in opera | Dettagli: Per apparecchi di sicurezza incl. misura del tempo di arresto e ispezione iniziale. Condizioni: Gli apparecchi e i cavi di collegamento sono già montati, prezzo senza costi di viaggio ed event. di pernottamento.                                                                                                                                                                                                             |

## Accessori

### Avviso



È possibile trovare una lista con tutti gli accessori disponibili sul sito di Leuze nel registro Download della pagina di dettaglio del prodotto.